VAN-C-24-11-0182

#### APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थ्रय देखभाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE : 0 **Building black of life** APPLICATION No. : आवेदन तिथी आवेदन संख्या : AGE-YEARS आय-वर्ष SEX लिंग NAME of APPLICANT: आबेदक का नाम 68 FATHER'S/SPOUSE'S NAME: Kharh ora पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता Lamona anuman Pereap 202006 Mai PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता SOUME at ahove OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) व्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME : (Attach Proof of Income) कुल वार्षिक जाय (आय का साक्ष्य संलग्न) PAN No. स्थार्ग शाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नही FAMILY DETAILS परिवार विकरण Relation with Applicant Name of Family Member Gender Sr. No. Age (Years) क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम उम्र (वर्ष) लिंग आवंदक के साथ सम्बध 70 ARV M Jame 12 10111 BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनित आधार **BPL Card** Ration Card **EWS Certificate** Any Other (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) (Attach Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आव वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्ष्य (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें) (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न कम संख्या at aurain-ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेत् कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायता राशी अन्य स्त्रोत का नाम कम संख्या 20001 ABCC

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistant
  liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में चांपण करता हूँ कि इस प्रकल्प में दिये गये सभी विकरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहावता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायन्त राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली का रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जर्यगा, जो इस प्रारूप में भरा गया है।
- में पुष्टि करत हैं कि जिस सतायता तेंद्र यह प्रार्थना की गई है, उस ग्रांश का आशिक या सकल हिस्सा किसो अन्य स्रोत/नियोवक/बीमा कम्पनो से न तो लिया है और न ही मिळ्ल में लूँगा।

#### AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the 'purpose' for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the 'purpose' for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Truslees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me
- ।) इस प्रपत्न प्रर अपने हस्ताक्षर या अंगठे की ज्ञाप लगाकर, में (आवंदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडरान और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विजरण इस प्रपत्न में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, दल, पाचनात्या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्न का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेंग्य" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आश्रेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उन्देश्यों से प्राचित है मुझे स्वतः सहायता का तकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एनम् उसके न्यासियों का निर्णय ऑतम और बाच्यकारी होता।

### APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक वे हस्ताक्षर या अंगृष्ठे का निशान



## AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, इस्ताक्षरी की ओर से मामलेरोगी को "कोशिक। फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिकारिश की जाती हैं, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वोकार करते हैं।
1) यह कि न तो कांमान और न ही भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान था किसी अन्य स्वीत से उचन रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/विनित उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा महाय सहायता है तो अस्पताल किसी अन्य मानाध्य से सहायता लेने का अधिकार सुर्राधन रखता है। इस पूष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर इस्पताल द्वार दी गई सलाह या किये गये उपवार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वार किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सूनि किस्पताल को होगी और "कोशिका" की कोई प्रिकार या जिस्मेदारों इस मामले में नहीं होगी।

# RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तुति

Date of Surgery ऑपरेशन की सारीख 06/11/2 प् Dr. SUEVANDANISH
(Name of Dr. & Regn. Wo. with Stamp) 9924

(Name, Designation & Stomp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व पर हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Administrator

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेतू

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी इस्ताक्षर । SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी इस्ताक्षर 2

ofunge liet